



# CORNELIUS GAZETTE

## Cornelius, Oregon's Family Town

City of Cornelius  
1355 N Barlow Street  
Cornelius, OR 97113  
503-357-9112

City Council Meeting:  
Tuesday, July 5, 2022  
Regular Meeting 7:00 pm

Meeting details are posted on the city website:  
[www.ci.cornelius.or.us](http://www.ci.cornelius.or.us)

City Hall Hours:  
Monday-Friday 9 am – 5 pm  
Closed from Noon-1 pm



Classic hits from the  
50's, 60's, & 70's  
**Saturday, July 23rd 6-8 pm**  
**HARLEMAN PARK**  
**795 S HEATHER ST**

### LIBRARY ACTIVITIES

503-357-4093

[CORNELIUS@WCCLS.ORG](mailto:CORNELIUS@WCCLS.ORG)

### BIKE RODEO

Saturday, July 16 at 10am Want to know more about bike tune-up, bike basic repair, and bike roads. This program is for you. So, bring your bike and helmet, if you have one, and join us!

### TEEN SUMMER FUN

Every Thursday in July at 1pm Teens can drop by the library for fun, hands-on activities!



The Cornelius Police Department, through our partnership with Washington County Sheriff's Office (WCSO), deploys a comprehensive approach to combatting the dire effects of opioid abuse in our community. Specially-trained investigators from the Westside Interagency Narcotics (WIN) Team conduct fast-moving investigations seeking to stop the flow of harmful drugs into our community, holding accountable for the lives destroyed and lost

by drug addiction and overdose. In response to the drastic rise in drug-related deaths since the onset of COVID-19, WCSO created avenues to promote public awareness through an educational-based campaign called *One Pill Can Kill*. Because of the widespread impact of lethal synthetic opioids, this campaign seeks to inform the public about the increased availability and distribution of drugs such as fentanyl in our community. To learn more about WCSO's *One Pill Can Kill* campaign and available resources, visit [https://bit.ly/WCSO\\_OnePillCanKill](https://bit.ly/WCSO_OnePillCanKill).

The **2022** Water Quality Report is now available for viewing on-line at: [www.ci.cornelius.or.us](http://www.ci.cornelius.or.us)



### 2022 NOVEMBER ELECTIONS

The mayor (2-year term) and two City Council (4-year terms) are up for election on November 8, 2022. Full details are available on the city website: [www.ci.cornelius.or.us](http://www.ci.cornelius.or.us)

### PORTABLE AC UNITS AVAILABLE THROUGH WEST TUALITY HABITAT FOR HUMANITY

1. The AC units are free for families who qualify as low-income. The ranges are available on our website:

<https://www.westtualityhabitat.org/repairprogram>

2. You must own your home to qualify. Renters can reach out to Community Action who offer similar opportunities for non-homeowners.

3. You must live in western Washington county, which includes:

**Banks, Buxton, Cornelius, Forest Grove, Gales Creek, Gaston, Manning, North Plains, & Timber.**

If you live outside western Washington County you can contact the Portland Region Habitat for Humanity that serves Hillsboro to Portland. For more information call: (503) 359-8459



### WHAT CAN YOU DO?

- STAY COOL**
  - Find an air-conditioned shelter
  - Avoid direct sunlight
  - Wear lightweight, light-colored clothing
  - Take cool showers or baths
  - Do not rely on a fan as your primary cooling device
- STAY HYDRATED**
  - Drink more water than usual
  - Don't wait until you're thirsty to drink more fluids
  - Avoid alcohol or liquids containing high amounts of caffeine
  - Remind others to drink enough water
- STAY INFORMED**
  - Check local news for extreme heat alerts and safety tips
  - Learn the symptoms of heat illness



## Utility Rates - Effective July 1, 2022

The Cornelius City Council recently adopted changes in the monthly rates for utility services. The rates are based on the City's need for current and future service, maintenance and capital needs, as well as increases made by Clean Water Services (CWS) for their sanitary sewer and surface water rates.

Water -	1% increase
CWS Sanitary Sewer -	4% increase
City Sanitary Sewer -	\$2.50 per EDU increase
CWS Surfacewater -	4% increase
City Surfacewater -	\$0.40 per ESU decrease
General Service Fee(Res) -	\$0.25 per EDU increase
General Service Fee(Comm) -	\$0.75 per EDU increase

Please refer to the new rate schedule below. These new rates become effective July 1, 2022.

For more information about the rates please refer to our website [www.ci.cornelius.or.us](http://www.ci.cornelius.or.us), or contact utility billing at 503-357-9112.

### WATER RATES

Meter Size	Single Family Residential (Base Charge)	Multi-Family Residential (Base Charge)	Commercial (Base Charge)
5/8"	\$ 24.41	\$ 24.41	\$ 28.06
3/4"	\$ 24.41	\$ 34.86	\$ 40.27
1"	\$ 24.41	\$ 55.55	\$ 64.66
1 1/2"	\$ 107.40	\$ 107.40	\$ 125.65
2"	\$ 169.63	\$ 169.62	\$ 198.82
3"	\$ 335.57	\$ 335.57	\$ 393.98
4"	\$ 522.26	\$ 522.26	\$ 613.53
6"	\$ 1,040.86	\$ 1,040.86	\$ 1,223.37

Volume Charges (per 1,000 gallons)

	Block 1	Block 2	Block 3
	0 - 6,000 gallons	6,000-12,000 gallons	>12,000 gallons
Single Family Residential	\$ 4.55	\$ 6.61	\$ 9.74
Multi-Family Residential	\$ 4.55	\$ 4.55	\$ 4.55
Commercial	\$ 4.74	\$ 4.74	\$ 4.74

#### NOTES:

Combination meters are billed the base fee for the largest meter size.

Senior Citizens receive a per month discount on the base rate (discount set by resolution)

Hydrant meter usage is billed at the commercial rate

### SANITARY SEWER RATES

1 UNIT – CWS Base Fee*	\$32.64
1 UNIT – Cornelius Base Fee*	\$12.53
Usage Fee**	\$2.89/1000 gals
*Base Fee is multiplied by the number of equivalent dwelling units (EDU) billing units on account	
**Usage Fee is based on Winter Water Consumption	
**Carwashes billed for actual water consumption month to month	

### SURFACE WATER RATES

1 UNIT – CWS Base Fee*	\$10.14
1 UNIT – Cornelius Base Fee*	\$5.00
*Base Fee is multiplied by the number of equivalent surface (ESU) billing units on account	

### GENERAL SERVICES FEE

Service	Base Charge
General Services Fee - Residential	\$10.00 per EDU
General Services Fee - Commercial	\$30.00 per EDU

**Senior citizens, age 65 and older, are eligible for a \$5 monthly discount on the "water" portion of their utility bill. Contact City Hall for more information at 503-357-9112.**





# GACETA DE CORNELIUS

*Cornelius, Oregón Es Un Pueblo Para Familias*

## Ciudad de Cornelius

1355 N Barlow Street  
Cornelius, OR 97113  
503-357-9112

## Reunión del Concejo Municipal

(en inglés):  
martes 5 de julio, 2022- 7:00pm

Los detalles de la reunión se publican en el sitio web de la ciudad: [www.ci.cornelius.or.us](http://www.ci.cornelius.or.us)

## Horario del Ayuntamiento:

lunes-viernes 9 am – 5 pm  
Cerrado desde el medio día hasta la 1 pm



Clásicos de años  
50's, 60's, y 70's

sabádo, 23 de julio 6-8 pm  
**HARLEMAN PARK**  
**795 S HEATHER ST**

## EVENTOS DE LA BIBLIOTECA

503-357-4093

[CORNELIUS@WCCLS.ORG](mailto:CORNELIUS@WCCLS.ORG)

## RODEO EN BICICLETA

sabádo, 16 de julio a las 10am

Te gustaría saber más sobre puesta a punto de bicicletas, reparación básica de bicicletas y cuáles son algunas de las rutas más seguras para bicicletas? Este programa es para ti. ¡Por lo tanto, trae tu bicicleta y casco, si tiene uno, ¡y acompáñanos!

## DIVERSIÓN DE VERANO PARA ADOLESCENTES

Todos los Jueves de Julio a las 11am

Todos los Jueves de Julio, los adolescentes pueden pasar por la Biblioteca para disfrutar de actividades divertidas!



A medida que el fentanilo sigue impactando drásticamente a Oregón y el área metropolitana, la Oficina del Sheriff del Condado Washington quisiera destacar los peligros del fentanilo. Como un esfuerzo para crear conciencia, la Oficina del Sheriff se ha asociado con colaboradores de todo el condado para educar a los miembros comunitarios sobre sus efectos en la comunidad. Muchos han sido afectados por lo que el fentanilo puede hacer.

Es importante saber que una pequeña cantidad de este opiáceo sintético en su sistema puede ser mortal. El fentanilo es casi 50- 100 veces más potente que la morfina. Hoy, junto con nuestros colaboradores comunitarios, la Oficina del Sheriff comenzará una campaña de cuatro semanas llamada "Una píldora puede matar" ("One Pill Can Kill").

visita: [https://bit.ly/WCSO\\_OnePillCanKill](https://bit.ly/WCSO_OnePillCanKill)

El Reporte Sobre Calidad del Agua 2022 está disponible en línea visitando: [www.ci.cornelius.or.us](http://www.ci.cornelius.or.us)



## 2022 ELECCIONES DE NOVIEMBRE

El alcalde (término 2 años) y dos Concejales (términos de 4 años) están disponibles para las elecciones del 8 de Noviembre de 2022. Los detalles completos están disponibles en el sitio web de la ciudad: [www.ci.cornelius.or.us](http://www.ci.cornelius.or.us)

## UNIDADES PORTÁTILES DE AIRE ACONDICIONADO DISPONIBLES A TRAVÉS DE WEST TUALITY HÁBITAT PARA LA HUMANIDAD

1 Las unidades de aire acondicionado son gratuitas para las familias que califican por ser de bajos ingresos. Los rangos están disponibles en nuestro sitio web en:

<https://www.westtualityhabitat.org/repair-program>

2. Debe usted ser dueño de su casa para calificar. Los que rentan pueden comunicarse con Community Action, que ofrece oportunidades similares para los que no son propietarios.

3. Debe usted vivir en el oeste del condado de Washington, y aquí se incluyen **Banks, Buxton, Cornelius, Forest Grove, Gales Creek, Gaston, Manning, North Plains y Timber**. Si usted vive fuera del oeste del condado de Washington, puede comunicarse con Hábitat para la Humanidad de la región de Portland que ofrece servicios desde Hillsboro hasta Portland. Llame a nuestra oficina al (503) 359-8459 si tiene más preguntas.



## Tarifas de Servicios Públicos – Efectivo 01 de julio de 2022

El Concilio Municipal de Cornelius recientemente adoptó algunos cambios en las tarifas mensuales por los servicios públicos. Se basan en la necesidad de la Ciudad de servicios y mantenimiento actuales y futuros, así como los aumentos realizados por los Servicios de Agua Limpia (CWS, siglas en inglés) por sus tarifas de agua de drenaje y de superficie sanitarias).

Cobros del Agua -	1% incrementar
CWS Drenaje sanitario -	4% incrementar
Ciudad Drenaje sanitario -	\$2.50 por EDU incrementar
CWS Superficie del agua -	4% incrementar
Ciudad Superficie del agua -	\$0.40 per ESU disminuir
Cuota por Servicios Generales - Residencial	\$0.25 per EDU incrementar
Cuota por Servicios Generales - Comercial	\$0.75 per EDU incrementar

Consulte el nuevo programa de tarifas a continuación. Estas nuevas tarifas entrarán en vigencia el 1 de julio de 2022.

Para obtener más información acerca de las tarifas, consulte nuestro sitio web [www.ci.cornelius.or.us](http://www.ci.cornelius.or.us) o comuníquese con la facturación de servicios públicos al teléfono 503-357-9112.

### NUEVOS COBROS DEL AGUA

Tamaño del Medidor	Residencia de Una Familia (Cobro Básico)	Multifamiliar Residencial (Cobro Básico)	Comercial (Cobro Básico)
5/8"	\$ 24.41	\$ 24.41	\$ 28.06
3/4"	\$ 24.41	\$ 34.86	\$ 40.27
1"	\$ 24.41	\$ 55.55	\$ 64.66
1 1/2"	\$ 107.40	\$ 107.40	\$ 125.65
2"	\$ 169.63	\$ 169.62	\$ 198.82
3"	\$ 335.57	\$ 335.57	\$ 393.98
4"	\$ 522.26	\$ 522.26	\$ 613.53
6"	\$ 1,040.86	\$ 1,040.86	\$ 1,223.37

Recargos por Volumen (por 1,000 galones)

	Bloque 1	Bloque 2	Bloque 3
	0 - 6,000 galones	6,000-12,000 galones	>12,000 galones
Residencia de Una Familia	\$ 4.55	\$ 6.61	\$ 9.74
Multifamiliar Residencial	\$ 4.55	\$ 4.55	\$ 4.55
Comercial	\$ 4.74	\$ 4.74	\$ 4.74

NOTAS:

Medidores combinados se cobran la tarifa base para el medidor más grande.

Personas de la Tercera Edad recibirán descuento mensual en la tarifa base (descuento establecido por la resolución).

Medidor de hidrante (boda de aguas) se facturara a la tarifa comercial.

### NUEVOS COBROS DEL DRENAJE

1 UNIDAD – CWS Cuota Básica*	\$32.64
1 UNIDAD – Cornelius Cuota Básica*	\$12.53
Cuota de uso**	\$2.89/1000 gals
* La Cuota Básica se multiplica por el número de unidades EDU facturadas en su cuenta.	
** La Cuota de uso se basa en el Consumo de Agua durante el Invierno.	
** Los lavados de autos se facturan conforme al consume actual del agua cada mes.	

### NUEVOS COBROS DEL DRENAJE DE AGUAS PLUVIALES

1 UNIDAD – CWS Cuota Básica*	\$10.14
1 UNIDAD – Cornelius Cuota Básica*	\$5.00
* La Cuota Básica se multiplica por el número de unidades ESU facturadas a su cuenta.	

### COBROS DE OTROS SERVICIOS

Servicio	Cobro Básico
Cuota por Servicios Generales - Residencial	\$10.00 per EDU
Cuota por Servicios Generales - Comercial	\$30.00 per EDU

**Las Personas de la Tercera Edad, de 65 años y mayores, son elegibles para mensualmente recibir \$5 dólares de descuento en la porción del "agua" en su facture de servicios públicos. Póngase en contacto con las Oficinas de la Ciudad llamando al 503-357-9112 y pida más información.**

Ciudad de Cornelius  
1355 N Barlow Street  
503-357-9112  
[www.ci.cornelius.or.us](http://www.ci.cornelius.or.us)

